

219740-2026 - Mise en concurrence

Pologne – Travaux de construction de conduites d'eau et de canalisations d'eaux usées à grande distance – Przebudowa sieci wodociągowej w Drodze Wojewódzkiej nr 958 w Zakopanem – ul.

Nowotarska, Kościeliska, Skibówki

OJ S 63/2026 31/03/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Travaux

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: Sewik Tatrzańska Komunalna Grupa Kapitałowa spółka z o.o.

Adresse électronique: przetargi@sewik.com.pl

Forme juridique de l'acheteur: Organisme de droit public, contrôlé par une autorité locale

L'acheteur est une entité adjudicatrice

Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Przebudowa sieci wodociągowej w Drodze Wojewódzkiej nr 958 w Zakopanem – ul. Nowotarska, Kościeliska, Skibówki

Description: 1. Przedmiotem zamówienia jest wykonanie przebudowy sieci wodociągowej w Drodze Wojewódzkiej nr 958 w Zakopanem. Zakres zamówienia obejmuje wykonanie: a) sieci wodociągowej o ogólnej długości 1740,07 mb w tym: - Ø 125 mm PE – 1131,03 m, - Ø 110 mm PE – 20,07 m, - Ø 90 mm PE – 36,66 m, - Ø 63 mm PE – 12,39 m, - Ø 50 mm PE – 65,83 m, - Ø 40 mm PE – 272,73 m, - Ø 32 mm PE – 201,36 m, - montaż punktu pomiarowego na sieci wodociągowej z przesyłem danych do SCADY iFix. 2. Szczegółowy zakres i opis przedmiotu zamówienia zawierają: 2.1. Projekty techniczne: „Przebudowa przyłączy na sieci wodociągowej w pasie drogowym DW958 w Zakopanem I”, „Przebudowa przyłączy, sieci wodociągowej w pasie drogowym DW958 w Zakopanem II”, „Przebudowa sieci wodociągowej w pasie drogowym DW958 w Zakopanem”. 2.2. Specyfikacje techniczne wykonania i odbioru robót budowlanych 3. Adres strony prowadzonego postępowania na której dostępna jest Specyfikacja Warunków Zamówienia (SWZ) wraz z dokumentacją techniczną:

<https://platformazakupowa.pl/transakcja/1286405>

Identifiant de la procédure: 99bb1064-e931-4aa8-aa1f-a8dbdb5098f4

Identifiant interne: 5S/Wodociąg_droga958/2026

Principales caractéristiques de la procédure et informations sur l'endroit où obtenir les règles complètes applicables à la procédure: 1. Zamawiający informuję, iż niniejsze postępowanie jest prowadzone w trybie przetargu nieograniczonego z możliwością przeprowadzenia negocjacji treści ofert w celu ich ulepszenia, o którym mowa w art. 35 Regulaminu SEWiK. 2. Zamawiający nie korzysta z uprawnienia do ograniczenia ilości wykonawców, których zaprosi do negocjacji ofert. 3. W przypadku skorzystania przez Zamawiającego z możliwości negocjowania treści ofert, negocjacje dotyczyć będą wyłącznie tych elementów treści ofert, które podlegają ocenie w ramach kryteriów oceny ofert, o których mowa w rozdziale XV SWZ. 4. W przypadku podjęcia decyzji o prowadzeniu negocjacji w pierwszym kroku Zamawiający poinformuje równocześnie wszystkich Wykonawców, którzy złożyli oferty, o wykonawcach: 1) których oferty nie zostały odrzucone, oraz punktacji przyznanej ofertom w każdym kryterium

oceny ofert i łącznej punktacji; 2) których oferty zostały odrzucone - podając uzasadnienie faktyczne i prawne. 5. Zamawiający w zaproszeniu do negocjacji wskaże miejsce, termin i sposób prowadzenia negocjacji oraz kryteria oceny ofert, w ramach których będą prowadzone negocjacje w celu ulepszenia treści ofert. 6. Prowadzone negocjacje mają poufny charakter. Żadna ze stron nie może, bez zgody drugiej strony, ujawniać informacji technicznych i handlowych związanych z negocjacjami. Zgoda jest udzielana w odniesieniu do konkretnych informacji i przed ich ujawnieniem. 7. Po zakończeniu negocjacji z wszystkimi Wykonawcami, Zamawiający informuje o tym fakcie uczestników negocjacji oraz zaprasza ich do składania ofert dodatkowych. 8. Zaproszenie do złożenia ofert dodatkowych będzie zawierać co najmniej: 1) nazwę oraz adres Zamawiającego, numer telefonu, adres poczty elektronicznej oraz strony internetowej prowadzonego postępowania; 2) sposób i termin składania ofert dodatkowych oraz język lub języki, w jakich muszą one być sporządzone, oraz termin otwarcia tych ofert. 9. Wykonawca może złożyć ofertę dodatkową, która zawiera nowe propozycje w zakresie treści oferty podlegających ocenie w ramach kryteriów oceny ofert wskazanych przez Zamawiającego w zaproszeniu do negocjacji. 10. Oferta dodatkowa nie może być mniej korzystna w żadnym z kryteriów oceny ofert wskazanych w zaproszeniu do negocjacji niż oferta złożona w odpowiedzi na ogłoszenie o zamówieniu. 11. Oferta przestaje wiązać wykonawcę w zakresie, w jakim złoży on ofertę dodatkową zawierającą korzystniejsze propozycje w ramach każdego z kryteriów oceny ofert wskazanych w zaproszeniu do negocjacji. 12. Oferta dodatkowa, która jest mniej korzystna w którymkolwiek z kryteriów oceny ofert wskazanych w zaproszeniu do negocjacji niż oferta złożona w odpowiedzi na ogłoszenie o zamówieniu, podlega odrzuceniu. 13. Uczestnikom postępowania przedkładającym, w toku procedury udzielenia zamówienia publicznego, podrobione, przerobione, poświadczające nieprawdę albo nierzetelne dokumenty albo nierzetelne, pisemne oświadczenia dotyczące okoliczności o istotnym znaczeniu dla uzyskania zamówienia publicznego grozi odpowiedzialność karna określona w art. 297 § 1 Ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. Kodeks karny (t.j. Dz. U. z 2022 r. poz. 1180., dalej „k.k.”). 14. Ta sama odpowiedzialność, zgodnie z art. 297 § 2 k. k., grozi każdemu, kto wbrew ciążącemu na nim obowiązкови nie powiadamia właściwego podmiotu o powstaniu sytuacji mogącej mieć wpływ na wstrzymanie lub ograniczenie zamówienia publicznego. 15. Kto w celu osiągnięcia korzyści majątkowej udaremnia lub utrudnia przetarg publiczny albo wchodzi w porozumienie z inną osobą działając na szkodę właściciela mienia albo osoby lub instytucji, na rzecz której przetarg jest dokonywany, a także ten kto w związku z przetargiem publicznym rozpowszechnia informacje lub przemilcza istotne okoliczności mające znaczenie dla zawarcia umowy będącej przedmiotem przetargu albo wchodzi w porozumienie z inną osobą, działając na szkodę właściciela mienia albo osoby lub instytucji, na rzecz której przetarg jest dokonywany, grozi odpowiedzialność karna z art. 305 k.k. 16. Zamawiający informuje, że zgodnie z postanowieniami art. 57 ust. 3 Regulaminu protokół wraz z załącznikami jest jawny. 17. Ilekroć w dokumentach zamówienia jest mowa o ustawach lub innych aktach prawnych, należy przez to rozumieć akty prawne obowiązujące na dzień wszczęcia postępowania, chyba że z treści dokumentu wyraźnie wynika odmiennie.

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45231300 Travaux de construction de conduites d'eau et de canalisations d'eaux usées à grande distance

2.1.2. Lieu d'exécution

Adresse postale: Droga Wojewódzka 958

Ville: Zakopane

Code postal: 34-500

Subdivision pays (NUTS): Nowotarski (PL219)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: Wykonanie przebudowy sieci wodociągowej w Drodze Wojewódzkiej nr 958 w Zakopanem.

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: 1. Postępowanie, którego dotyczy niniejszy dokument oznaczone jest znakiem: 5SWodociąg_droga958/2026. Wykonawcy powinni we wszelkich kontaktach z Zamawiającym powoływać się na wyżej podane oznaczenie. 2. Postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego prowadzone jest w trybie przetargu nieograniczonego z możliwością prowadzenia negocjacji o wartości szacunkowej nieprzekraczającej kwot określonych w art. 2 ust. 1 pkt. 2) Ustawy z dnia 11 września 2019 r. - Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 1320 z późn. zm.) w oparciu o zapisy Regulaminu Udzielania Zamówień Sektorowych SEWiK. 3. Przed złożeniem oferty, Wykonawca winien się zapoznać z Regulaminem Udzielania Zamówień Sektorowych obowiązującym w SEWiK. 4. Treść Regulaminu dostępna jest na stronie internetowej Zamawiającego: <https://www.sewik.com.pl/zamowienia-publiczne.html> 5. Specyfikacja Warunków Zamówienia wraz z załącznikami stanowi kompletny dokument, który obowiązuje Wykonawcę i Zamawiającego podczas całego postępowania.

Base juridique:

Autre

Regulamin Udzielania Zamówień Sektorowych SEWiK będący załącznikiem do Uchwały Zarządu nr 7/2021 z dnia 28 grudnia 2021 roku. - Treść Regulaminu dostępna jest na stronie internetowej Zamawiającego: www.sewik.com.pl/zamowienia-publiczne.html

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Document de marché

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Przebudowa sieci wodociągowej w Drodze Wojewódzkiej nr 958 w Zakopanem – ul. Nowotarska, Kościeliska, Skibówki

Description: 1. Przedmiotem zamówienia jest wykonanie przebudowy sieci wodociągowej w Drodze Wojewódzkiej nr 958 w Zakopanem. Zakres zamówienia obejmuje wykonanie: a) sieci wodociągowej o ogólnej długości 1740,07 mb w tym: - Ø 125 mm PE – 1131,03 m, - Ø 110 mm PE – 20,07 m, - Ø 90 mm PE – 36,66 m, - Ø 63 mm PE – 12,39 m, - Ø 50 mm PE – 65,83 m, - Ø 40 mm PE – 272,73 m, - Ø 32 mm PE – 201,36 m, - montaż punktu pomiarowego na sieci wodociągowej z przesyłem danych do SCADY iFix. 2. Szczegółowy zakres i opis przedmiotu zamówienia zawierają: 2.1. Projekty techniczne: „Przebudowa przyłączy na sieci wodociągowej w pasie drogowym DW958 w Zakopanem I”, „Przebudowa przyłączy, sieci wodociągowej w pasie drogowym DW958 w Zakopanem II”, „Przebudowa sieci wodociągowej w pasie drogowym DW958 w Zakopanem”. 2.2. Specyfikacje techniczne wykonania i odbioru robót budowlanych. 3. Istotne postanowienia związane z realizacją przedmiotu zamówienia: 3.1. Wykonawca gwarantuje realizację przedmiotu zamówienia zgodnie z warunkami określonymi w niniejszej specyfikacji oraz dokumentacji przetargowej określonej w specyfikacji istotnych warunków zamówienia. 3.2. Oferta złożona przez Wykonawcę musi zawierać wszelkie koszty inwestycji w tym opłaty związane z uzyskaniem aktualnych pozwoleń jak również koszty przywrócenia terenu do stanu pierwotnego 3.3. Wszelkie materiały do realizacji

zamówienia zapewnia wykonawca. 3.4. Materiały budowlane mają być zgodne z warunkami przyłączeniowymi SEWIK, dokumentacją projektową oraz ze specyfikacją techniczną wykonania i odbioru robót. 3.5. Zakupione materiały muszą posiadać odpowiednie certyfikaty i atesty dopuszczające do stosowania przy budowie zewnętrznej sieci wodociągowej. 3.6. Wykonawca na własną odpowiedzialność i ryzyko zdobędzie wszelkie informacje, które mogą być konieczne do przygotowania oferty. 3.7. Wykonawcy winni zapoznać się z należytą starannością z treścią dokumentacji przetargowej oraz uzyskać wiarygodne informacje odnośnie warunków i zobowiązań, które w jakikolwiek sposób mogą wpłynąć na wartość, charakter oferty lub realizację zamówienia. W sytuacji, kiedy Wykonawca wygra przetarg, reklamacje dotyczące zmiany wartości oferty w świetle zobowiązań Wykonawcy określonych powyżej nie będą rozpatrywane. 3.8. Wykonawca ponosi wszystkie koszty związane z przygotowaniem i przedłożeniem swojej oferty oraz wszelkich dokumentów z tym związanych. 3.9. Dla przewidzianych w przedmiocie zamówienia robót budowlanych Zamawiający posiada zgłoszenie robót. 3.10. Wykonawca zobowiązany jest do powiadomień oraz uzyskania pozwoleń i decyzji związanych z bezpośrednią realizacją inwestycji w tym decyzji zajęcia pasa drogowego w Urzędzie Miasta Zakopane. 3.11. Zapewnienie obsługi geodezyjnej oraz wykonanie inwentaryzacji geodezyjnej powykonawczej należy do Wykonawcy robót. 3.12. Wykonawca jest zobowiązany do udzielenia gwarancji na materiał oraz roboty budowlane na okres 3 lat. 3.13. Po wykonanych robotach Oferent będzie zobowiązany do uzyskania pisemnych oświadczeń wszystkich właścicieli działek, że nie zgłaszają oni żadnych zastrzeżeń odnośnie pozostawionego porządku oraz przywrócenia terenu do stanu pierwotnego. Identifiant interne: 5S/Wodociąg_droga958/2026

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45231300 Travaux de construction de conduites d'eau et de canalisations d'eaux usées à grande distance

5.1.2. Lieu d'exécution

Subdivision pays (NUTS): Nowotarski (PL219)

Pays: Pologne

Informations complémentaires: Przebudowa sieci wodociągowej w Drodze Wojewódzkiej nr 958 w Zakopanem

5.1.3. Durée estimée

Date de fin de durée: 30/11/2026

5.1.6. Informations générales

Informations complémentaires: 1. Inwestycja do realizacji w roku 2026. W okresie od 26.06.2026 – 14.09.2026 przerwa w realizacji robót z uwagi na sezon wysoki. Zakończenie prac budowlanych do 30.11.2026 roku. Termin rozpoczęcia prac: 14 dni od podpisania umowy.

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.11. Documents de marché

Canal de communication ad hoc:

Nom: e-mail: przetargi@sewik.com.pl

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requisite

Adresse de soumission: www.platformazakupowa.pl/transakcja/1286405

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: polonais

Catalogue électronique: Non autorisée

La signature ou le cachet électronique avancé(e) ou qualifié(e) [au sens du règlement (UE) N° 910/2014] est requis(e)

Conditions du marché:

Facturation électronique: Autorisée

Le paiement électronique sera utilisé: oui

Sous-traitance:

Le contractant doit indiquer tout changement de sous-traitant(s) au cours de l'exécution du marché.

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Sewik Tatrzańska Komunalna Grupa Kapitałowa spółka z o.o.

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures: Sewik Tatrzańska Komunalna Grupa Kapitałowa spółka z o.o.

Organisation qui traite les offres: Sewik Tatrzańska Komunalna Grupa Kapitałowa spółka z o.o.

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: Sewik Tatrzańska Komunalna Grupa Kapitałowa spółka z o.o.

Numéro d'enregistrement: 7360006971

Département: Dział Zamówień Publicznych

Adresse postale: ul. Kasprowicza 35c ul. Kasprowicza 35c ul. Kasprowicza 35c

Ville: Zakopane

Code postal: 34-500

Subdivision pays (NUTS): Nowotarski (PL219)

Pays: Pologne

Point de contact: ul. Kasprowicza 35c

Adresse électronique: przetargi@sewik.com.pl

Téléphone: 18 2024450

Télécopieur: 18 2024458

Adresse internet: www.sewik.com.pl

Profil de l'acheteur: <https://platformazakupowa.pl/pn/sewik>

Rôles de cette organisation:

Acheteur

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

Organisation qui reçoit les demandes de participation/candidatures

Organisation qui traite les offres

8.1. ORG-0000

Nom officiel: Publications Office of the European Union

Numéro d'enregistrement: PUBL

Ville: Luxembourg

Code postal: 2417

Subdivision pays (NUTS): Luxembourg (LU000)

Pays: Luxembourg
Adresse électronique: ted@publications.europa.eu
Téléphone: +352 29291
Adresse internet: <https://op.europa.eu>
Rôles de cette organisation:
TED eSender

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: 7495ded2-a480-46cb-8d0c-b92e403fcde2 - 01
Type de formulaire: Mise en concurrence
Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire
Sous-type d'avis: E3
Date d'envoi de l'avis: 30/03/2026 06:41:23 (UTC+00:00) Heure de l'Europe occidentale, GMT
Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: polonais
Numéro de publication de l'avis: 219740-2026
Numéro de publication au JO S: 63/2026
Date de publication: 31/03/2026